

GC(55)/INF/7  
١٩ أيلول/سبتمبر ٢٠١١

## المؤتمر العام

توزيع عام  
عربي  
الأصل: انكليزي

الدورة العادية الخامسة والخمسون

### تقرير عن التدابير المتخذة لتيسير تسديد المساهمات وتقرير عن حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطة تسديد

تقرير من المدير العام

#### ألف- معلومات أساسية

- ١- في دورة المؤتمر العام العادية الرابعة والخمسين، قدمت الأمانة تقريراً عن الإجراءات المتخذة بشأن استعادة حقوق التصويت في عام ٢٠١٠.
- ٢- والغرض من هذه الوثيقة هو تزويد الدول الأعضاء بمعلومات مستوفاة عن الإجراءات المتخذة من جانب الأمانة من أجل تشجيع وتيسير سداد المساهمات منذ دورة المؤتمر العام العادية الرابعة والخمسين، وتقديم تقرير عن حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطة سداد في الوقت الراهن.

#### باء- الإجراءات المتخذة

- ٣- في ١٨ آذار/مارس ٢٠١١، بعثت الأمانة برسائل إلى الدول الأعضاء التي ليس لها حق التصويت في الوكالة خلال عام ٢٠١١، تبلغ فيها كلا منها بالمبلغ الأدنى الذي سيلزم أن تسدده لكي تستعيد حقها في التصويت. ولفنت الأمانة انتباه تلك الدول الأعضاء إلى المقررات ذات الصلة الصادرة عن المؤتمر العام وعن مجلس المحافظين، وإلى وجود خطة تسديد. واستجابة لتلك لرسائل، سددت دولة عضو واحدة المبلغ الأدنى اللازم لاستعادة حقها في التصويت.
- ٤- وبعثت الأمانة برسائل تذكيرية، في ١٤ تموز/يوليه ٢٠١١، تحثّ فيها الدول الأعضاء على اتخاذ إجراءات من أجل استعادة حقها في التصويت.

- ٥- وأرسلت رسالة تذكيرية نهائية بالفاكس في ٢٢ آب/أغسطس ٢٠١١ إلى الدول الأعضاء التي ليست لها حقوق التصويت، وسددت لاحقاً ثلاث دول أعضاء المبلغ الأدنى المطلوب.
- ٦- وهناك سبع دول أعضاء تشارك حالياً في خطط تسديد مبرمة مع الوكالة. ويمكن الاطلاع على حالة هذه الدول في مرفق هذه الوثيقة.
- ٧- ومن بين هذه الدول الأعضاء السبع، تشارك خمس دول أعضاء – هي أفغانستان وأوزبكستان والجمهورية الدومينيكية وجورجيا وغابون – في اتفاقات أبرمتها مع الوكالة بشأن خطط تسديد مدتها عشر سنوات، وتشارك دولة عضو واحدة – هي جمهورية مولدوفا – في خطة تسديد مدتها سبع سنوات. وأعيد لهذه الدول الأعضاء حقها في التصويت في الوكالة حتى نهاية خطة التسديد الخاصة بكلٍّ منها، وذلك على أساس أن تواصل كلٌّ منها الوفاء بمتطلبات خطة التسديد التي تخصصها (المقررات GC(48)/DEC/9 و GC(51)/DEC/10 و GC(53)/DEC/8 و GC(51)/DEC/9 و GC(54)/DEC/9). وحتى الآن، سددت كلٌّ من أوزبكستان وأفغانستان وجمهورية مولدوفا وجورجيا وغابون المبالغ الضرورية للإيفاء بما تتطلبه خطة التسديد الخاصة بكلٍّ منها في ٢٠١١، ولديها بالتالي حقوق التصويت. وقد حُرمت الجمهورية الدومينيكية تلقائياً من حقها في التصويت في عام ٢٠٠٨ لعدم إيفائها بمتطلبات خطة التسديد، ولم تقم حتى الآن بتسديد المدفوعات المطلوبة. ولم تقدم الجمهورية الدومينيكية طلباً لاستعادة حقوقها في التصويت، وهو ما من شأنه أن يقتضي الإحالة إلى المؤتمر العام.
- ٨- وقد أبرمت كمبوديا اتفاقات مع الوكالة بشأن خطة تسديد مدتها عشر سنوات، دخلت حيز النفاذ في عام ٢٠٠٩. ولم تدفع كمبوديا المبالغ اللازمة لتلبية متطلبات خطة التسديد، ولم تقدم طلباً لاستعادة حقوق التصويت.
- ٩- وهناك حتى الآن ١٤ دولة عضواً<sup>١</sup>، بما في ذلك دولتان عضوان لم تفيًا بمتطلبات خطة التسديد، لا تتمتع بحقوق التصويت في الوكالة.

<sup>١</sup> باراغواي وبوروندي وبوليفيا وجمهورية أفريقيا الوسطى والجمهورية الدومينيكية وجمهورية الكونغو الديمقراطية والسلفادور وسيراليون وغواتيمالا وقيرغيزستان وكمبوديا والكونغو وليبيريا ومدغشقر.

حالة الدول الأعضاء المشاركة في خطط تسديد  
في ١٦ أيلول/سبتمبر ٢٠١١

[باليورو]

حقوق التصويت في ٢٠١١ إذا لم ترد أي مدفوعات	الرصيد المستحق الدفع طبقاً لخطة التسديد	المدفوعات المحصّلة	المستحقات من السنوات الماضية طبقاً لخطة التسديد	٢٠١١		مجموع المتأخرات	فترة خطة التسديد	العضو
				مجموع المستحقات غير المسددة	المبلغ المقرر*			
نعم	-	٢١١٨٢	-	٢١١٨٢	١٠٨٩٩	٢٩٦٤٨	٢٠١٣-٢٠٠٤	أفغانستان (جمهورية-الإسلامية)
نعم	-	٦٢٩٥٨	-	٦٢٩٥٨	٢٦٨٧١	٢٥٥٤٧٥	٢٠١٨-٢٠٠٩	أوزبكستان
لا	٥٤٤٦٤١	-	٣٥٤٧٨٦	١٨٩٨٥٤	١٠٨٨٥٤	١٠٥٦٦٣٤	٢٠١٧-٢٠٠٨	الجمهورية اللومينيكية
نعم	-	٤٩٠٦٩	-	٤٩٠٦٩	٥٤٦٤	٨٨٢٨٦	٢٠١٣-٢٠٠٧	جمهورية مولدوفا
نعم	-	٨٠١٠٠	-	٨٠١٠٠	١٦٣٩٤	٣٣٢٠٠٦	٢٠١٦-٢٠٠٧	جورجيا
نعم	-	٦٣٨٧٥	-	٦٣٨٧٥	٣٦٠٦٤	١٩٦٢٠٣	٢٠١٨-٢٠٠٩	غابون
لا	٧٥١٢٠	-	٤٦١٤٤	٢٨٩٧٦	٨٢٩٠	٢٣٢٢٦٧	٢٠١٨-٢٠٠٩	كمبوديا

\* علاوة على القسط السنوي المتفق عليه وقت اعتماد خطة التسديد، يجب على كل عضو أن يدفع المبلغ المقرّر للعام الجاري (الميزانية العادية وأي زيادة تطرأ على صندوق رأس المال العامل).